

TECHNISCHE DATEN

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Artikelnummer                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 10036070, 10036071                 |
| Produktgröße                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 200×200×500 mm /<br>280×280×670 mm |
| Größe der Brenneröffnung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Ø 30 mm                            |
| Nettogewicht                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 2,6 kg / 3, 8 kg                   |
| Vorgesehener Brennstoff                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 95 % C2H5OH                        |
| Maximales Brenner-Volumen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 0,23 L                             |
| Gesamtkraftstoffkapazität des Gerätes                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0,3 L                              |
| Kraftstoffverbrauch                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 25,1 g/h                           |
| Heizleistung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 0,187 kW                           |
| Empfohlenes Mindestraumvolumen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 75 m³                              |
| <div>1 Verwenden Sie das Gerät nur für den dekorativen und häuslichen Gebrauch.</div> <div>2 Lesen Sie die Anleitung vor der Installation und Inbetriebnahme durch.</div> <div>3 Das Gerät entspricht der EN16647.</div> <div>4 Verwenden Sie nur Brennstoff mit einer Alkoholkonzentration von mindestens 95 %.</div> <div>5 Verwenden Sie das Gerät nur in einem gut belüfteten Raum, der nicht kleiner als 75 m³ ist.</div> <div>6 Geben Sie niemals Brennstoff in ein heißes oder brennendes Gerät.</div> <div>7 Überfüllen Sie das Gerät nicht und wischen Sie verschütteten Brennstoff vorsichtig ab, bevor Sie den Brennstoff entzünden.</div> <div>8 Verwenden Sie das Gerät nur in einer zugfreier Umgebung.</div> <div>9 Entzünden Sie den Brennstoff nicht, solange das Gerät heiß ist.</div> <div>10 Bewegen Sie das Gerät nicht während des Betriebs.</div> <div>11 Lassen Sie kleine Kinder oder Haustiere in der Nähe eines brennenden Gerätes niemals unbeaufsichtigt.</div> |                                    |
| <b>Hersteller:</b> Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                    |

TECHNICAL SPECIFICATIONS

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Item number                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 10036070, 10036071                 |
| Product size                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 200×200×500 mm /<br>280×280×670 mm |
| Size of the burner opening                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Ø 30 mm                            |
| Net weight                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 2.6 kg / 3.8 kg                    |
| Intended fuel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 95 % C2H5OH                        |
| Maximum burner volume                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 0.23 L                             |
| Total fuel capacity of the device                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 0.3 L                              |
| Fuel consumption                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 25.1 g/h                           |
| Heating power                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 0.187 kW                           |
| Recommended minimum room volume                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 75 m³                              |
| <div>1 The device is for decorative and domestic use only.</div> <div>2 Read the manual before installation and setup</div> <div>3 This unit complies with EN16647.</div> <div>4 Only use fuel with an alcohol concentration of at least 95 %.</div> <div>5 Use only in a well-ventilated room not smaller than 75 m³.</div> <div>6 Never pour fuel into a hot or burning device.</div> <div>7 Do not overfill. Wipe up any spilled fuel before igniting the fuel.</div> <div>8 Only use the unit in a draft-free environment.</div> <div>9 Do not ignite the fuel while the appliance is hot.</div> <div>10 Do not move the unit during operation.</div> <div>11 Never leave small children or pets unattended near a burning appliance.</div> |                                    |
| <b>Manufacturer:</b> Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Germany.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                    |